

# DIARIO DE TENERIFE

PERIODICO DE INTERESES GENERALES, NOTICIAS Y ANUNCIOS

### GEOGRAPHIC SITUATION

Latitude N.: 28°, 28' 30'  
Longitude: 16°, 15' 9" W. of Greenwich

SANTA CRUZ DE TENERIFE  
SITUACION GEOGRAFICA DEL FARO DEL MUELLE  
Latitude N.: 28°, 28' 30'  
Longitude: 10°, 2' 50" O de San Fernando

SITUATION GEOGRAPHIQUE  
Latitude N.: 28° 28. 30'  
Longitude: 18° 35' 20" O de Paris

## Gran Sombrerería DE Domingo Pérez González

Alfonso XIII, 44.-Santa Cruz de Tenerife

En esta acreditada casa se han recibido las últimas novedades de Primavera en sombreros de paja de ala ancha. Flexibles de pelo largo y extenso surtido en varios modelos y colores de la acreditada fábrica BORSALINO, de la que tiene la exclusividad en Tenerife garantizando la duración y firmeza en los colores por sus buenas calidades.



**Odol**  
El mejor  
dentífrico  
del mundo

### DIARIO DE TENERIFE

DIRECCION Y ADMINISTRACION:

Doctor Allart n.º 51

### Almanaque

Santo de hoy.—San Demetrio.  
Santo de mañana.—San Andrés.

### Efemerides

1637.—Fundación del Hospicio de incurables en París.

### OBSERVATORIO MUNICIPAL

DE SANTA CRUZ DE TENERIFE

Observaciones hechas a las 8 de la mañana del día 29 de Noviembre de 1913.

Altura barométrica reducida 0° y en milímetros	764.36
Termómetro seco	19.3
Id. humedecido	15.4
Tensión del vapor acuoso	10.7
Humedad relativa	64
Dirección y clase del viento W. S. W.	calma
Estado del cielo	casí despejado
Temperatura máxima al sol en el día de ayer	21.4
Id. al aire; sombra	15.4
Id. mínima de anoche	9.0
Diferencia	6.0
Velocidad del viento en las 24 h. (kilómetros)	67
Oscilación barométrica (milímetros)	0.32
Lluvia en las últimas 24 h. (milímetros)	—
Estado del mar	rizado
Agua evaporada en las 24 h. milímetros	5.6
Sol completamente despejado	5.40
Entrovelado por nubes ó vapores	2.10
Total de insolación durante el día	7.50

### El clima de Tenerife

#### Zemperaturas.

Enero . . . . .	17.8	Julio . . . . .	21.9
Febrero . . . . .	18	Agosto . . . . .	23.3
Marzo . . . . .	18.4	Septiembre . . . . .	23.2
Abril . . . . .	19	Octubre . . . . .	22.4
Mayo . . . . .	20.2	Noviembre . . . . .	20.8
Junio . . . . .	20.5	Diciembre . . . . .	18.7

### Hotel Marquesa

Se vende en el Puerto de la Cruz el acreditado Hotel Marquesa. Para informes dirigirse a su dueño en dicho Hotel.

### NICOLAS DEHESA Banca y Cambio

CAMBIO, DESCUENTO, GIRO, CUENTAS CORRIENTES, ETCETERA.  
Santa Cruz de Tenerife  
Castillo, 54

### Sección Comercial

#### Bolsa de Madrid

Cierre oficial del día 28

Deuda perpetua 4 p interior a	78'95
Amortizable 5 p S	98'45
Acciones del Banco de España	456'50
C.ª arrendataria de tabacos	000'00

#### Cambios

Londres (cheque) petas. 00'00 por L.  
París (cheque) a 5'00

#### Cambios de la Plaza

Oro inglés	26'75 por 100 P.
francés	5'25
alemán	2'50
Isabel y dollars	7'25
Onzas	5'25
Alfonso	4'50

### Registro civil

Día 28

#### NACIMIENTOS

No se inscribieron.

#### DEFUNCIONES

Concepción Orihuela y Herrera, de esta ciudad, un año.—Camino de los Molinos.  
Carmen Martín, de esa ciudad, 9 meses.—Ferrer. 71.

#### MATRIMONIOS

No se inscribieron.

### EL PUERTO

#### MOVIMIENTO DE BUQUES

Ayer, 28, entraron los siguientes vapores: **3225**—Buenos Aires, alemán; procedente de Buenos Aires y Montevideo. Se proveyó de carbón mineral, víveres y agua y salió para Hamburgo y escalas, despachado por el Sr. D. Jacob Ahlers. **3226**—Heredia, noruego; de Dieppe. Descargó paja; carga frutos y sale para el Puerto de la Cruz despachado por los Sres. Hamilton y Compañía. **3227**—Boltonell, inglés; de Amberes. Tomó carbón, agua y víveres y salió para Río Janeiro, despachado por los Sres. Elder Dempster y Compañía. **3228**—Amiral Troude, francés; de Buenos Aires. Tomó carbón, agua y víveres y salió para el Havre, despachado por los Sres. Hardisson Hermanos. **3229**—Tacoronte, español; de León. Descargó frutos y salió para Tazacorte, despachado por los Sres. Fiffos. **3230**—Viera y Clavijo, español; de Santa Cruz de la Palma. Dejó y tomó pasajeros, correspondencia y carga y salió para Canaria, despachado por la compañía de vapores correos interinsulares. **3231**—Sancho, español; del Puerto de la Cruz. Descargó frutos y salió para su procedencia, despachado por el Sr. Otto Thomsen.

**3232**—Oscar Fredrick, sueco; de Gotemburgo. Tomó carbón, agua y víveres y salió para Buenos Aires y escalas, despachado por los Sres. Elder Dempster y Compañía. **3233**—San Juan, español; de Santa Cruz de la Palma. Descargó frutos y salió para el Puerto de la Cruz, despachado por el Sr. Otto Thomsen. **3234**—E. Reus, alemán; de Hamburgo y escalas. Tomó carbón, agua y víveres y salió para Río Grande do Sul, despachado por el Sr. D. Jacob Ahlers.

Esta mañana entraron los vapores franceses *Gouverneur Balfay*, de Rufisque para Canarias; inglés *Maristes*, de Liverpool para Canaria; y alemán *Pontos*, de Amberes para el Brasil.

Ayer entró de la mar, con pescado salado, el pailebot *Joven Pedro*.

### Miller Wolfson & Cia.

Banqueros  
Eduardo Cobian, 3  
Santa Cruz de Tenerife.

### Avisos oficiales

#### SECRETARIA DEL EXCMO. AYUNTAMIENTO DE SANTA CRUZ DE TENERIFE

Dicho Excmo. Cuerpo, en la sesión ordinaria que celebró el día 26 de los corrientes, acordó aprobar el proyecto presentado por los señores Concejalos D. Fernando Aroxa y Quintero y D. Esteban Mandillo Tejera, de nueva división de distritos de este término municipal por estimarlo ajustado a la Ley y perfectamente estudiado, respondiendo a las necesidades que el crecimiento de la Ciudad impone.

En su virtud y en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 38 de la Ley municipal vigente, se anuncia al público que el referido proyecto estará de manifiesto en esta Secretaría, por término de un mes, contando desde el siguiente día al de la publicación del presente anuncio en el Boletín Oficial de la provincia, durante el cual plazo podrá ser examinado en las horas de una a tres de la tarde y serán admitidas cuantas reclamaciones se produzcan por escrito en contra del referido proyecto de división de distritos, advirtiéndose que expirado dicho plazo no se admitirá ninguna y quedará firme y ejecutivo el acuerdo de aprobación.

Santa Cruz de Tenerife, 29 de Noviembre de 1913.—El Secretario, Luis Sarmiento y Carla.

#### SECRETARIA DE LA JUNTA LOCAL DE PRIMERA ENSEÑANZA DE SANTA CRUZ DE TENERIFE

Acordado por el Excmo. Ayuntamiento el traslado a otro local, a la mayor brevedad posible, de la Escuela elemental de niños del Barrio de Duggi de esta Capital, se abre un concurso, a fin de que, durante el plazo de 15 días hábiles contados desde el siguiente al de la publicación del presente anuncio en el Boletín oficial de la provincia, los propietarios hagan ofertas de casas en dicho barrio, con destino a aquel centro docente y habitación del maestro, cuyas solicitudes extendidas en papel sellado de la clase undécima y acompañadas de la correspondiente cédula personal y de un timbre municipal de cincuenta céntimos de peseta, se presentarán en esta Secretaría, dirigidas al señor Alcalde Presidente de la Junta local de primera enseñanza.

El alquiler que ha de satisfacerse anualmente por la casa de que se trata es el de 1 640 pesetas, consignado en el presupuesto municipal en ejercicio.

Santa Cruz de Tenerife, 27 de Noviembre de 1913.—El Secretario, Luis Sarmiento y Carla.

### Casa de salud operatoria DE NUESTRA SEÑORA DE LOURDES

Operaciones de vientro, cura radical de hernias; operación de la apendicitis, de tumores en la matriz; de quistes de ovario; Vías genitales-urinarias, Ginecología (enfermedades de la mujer).  
Consulta todos los días, de 11 a 12 excepto los domingos.

### TELEGRAMAS DE NUESTRO SERVICIO ESPECIAL

Director Diario de Tenerife  
Madrid, 28-17'35 (5'35 t).

#### Del pacto

El Sr. Presidente del Consejo de ministros D. Eduardo Dato, en su entrevista de esta tarde con los periodistas, ha desmentido los pactos é inteligencias que se supone tenia hechos con el señor Conde de Romanones.

#### También lo desmiente

El propio jefe del Gobierno ha desmentido también los rumores que habian circulado sobre supuesto arresto de unos funcionarios de Marina.

#### Electoral

Por último, el Sr. Dato, refiriéndose a la fecha en que se han de celebrar las elecciones, manifestó a los periodistas que el Gobierno no ha pensado en adelantar el periodo electoral.

### Bolsa de Madrid

Cierre oficial del día 28	
Deuda perpetua 4 p interior a	78'95
Amortizable 5 p S	98'45
Acciones del Banco de España	456'50
Id. de la Comp. Arrendataria de Tabacos	000'00

### Cambios

Londres (cheque) petas. 00'00 por Libra  
París (cheque) a 5'00

### Almodobar.

Director Diario de Tenerife  
Madrid, 28-21'45 [9'45 n].

### De África

Noticias de Larache participan al Gobierno que el puente sobre el río Garbía, ha sido entregado a las fuerzas indígenas para que lo custodien.

### Estudiantes

Las últimas noticias recibidas de Barcelona dicen que ya ha empezado el desfile de los estudiantes de provincias.

### Almodobar.

Director Diario de Tenerife  
Madrid, 28-22'15 (10'15 n).

### De Méjico

Despachos del extranjero dan cuenta de que los rebeldes mejicanos alzados en armas, han volado con dinamita la ciudad de Victoria.

### Ansiedad

Como no se han recibido más detalles que aclaren ó completen esta noticia, hay verdadera ansiedad por conocer concretamente este importante suceso.

### De la huelga

Dicen del Ferrol que ya es general la huelga de los operarios españoles del arsenal y de los astilleros.

### Viveres

A esta noticia añaden la de que en aquella población escasean ya los víveres.

### Gestiones

Las autoridades ferrolanas gestionan la solución de este conflicto.

### Custodiados

El arsenal y los astilleros están custodiados en evitación de que los huelguistas intenten algún atropello.

### Almodobar.

Director Diario de Tenerife  
Madrid, 28-23'15 (11'15 n).

### Del Cabildo

En uno de los salones del Congreso se han reunido hoy los más caracterizados elementos de la colonia tinortina.

## PORT OROTAVA HOTEL MONOPOL First class Family Hotel

Con todo detenimiento se examinaron los fundamentos de las reclamaciones que ha entablado el Cabildo de esa isla sobre el desglose del presupuesto de la Diputación provincial.

#### Ampliación

Se acordó solicitar sean ampliados los datos recibidos sobre el particular.

#### Una declaración

En los Círculos políticos se atribuye al Sr. Villanueva la declaración de que, si se reconciliaran los elementos liberales, podrían gobernar con las actuales Cortes.

#### Comentarios

Hácese diversos comentarios sobre estas importantes declaraciones.

#### Almodobar

Director Diario de Tenerife  
Madrid, 28-23'30 (11'30 n.).

#### Estudiantes

Telegrafían de Zaragoza participando que hoy los estudiantes no asistieron a las clases, promoviendo grandes alborotos.

#### Agresión

Los estudiantes agredieron a un policía que intervino para reducirlos al orden.

#### Herido

También causaron algunas heridas a un guardia.

#### Suspendido

Dicen de Barcelona que se ha suspendido el "loc kout" de los patronos de industrias textiles.

#### Almodobar.

Director Diario de Tenerife  
Madrid, 28-23'45 [11'45 n].

#### Manifiesto

El directorio de la Conjunción republicana socialista ha publicado un importante manifiesto.

#### Consejos

En el manifiesto se aconseja la celebración de mítines y manifestaciones para la propaganda política que conviene hacer frente al Gobierno del Sr. Dato.

#### La guerra

En el referido documento se dice que la Conjunción es opuesta a que se envíen más fuerzas a Marruecos.

#### Trabajos

El manifiesto concluye diciendo que los jefes de la conjunción trabajan mucho en favor de los republicanos.

#### Almodobar.

Director Diario de Tenerife.  
Madrid, 28-23'55 [11'55 n].

#### Comentada

Está siendo causa de grandes comentarios la laboriosa y extensa reunión que han tenido hoy los señores que componen la junta de gobierno del Congreso.

#### Banquete

Los elementos liberales de Toledo han oboequiado con un brillante banquete al Sr. Conde de Romanones.

#### Brindis

En su brindis, el Sr. Conde hizo importantes manifestaciones.

#### Las actas

Dijo que él y sus amigos buscarán las actas de diputados lu-

chando en los distritos, pero no en el encasillado de Gobernación.

#### Almodobar.

Director Diario de Tenerife  
Madrid, 29-3 m.

#### Desórdenes

En Zaragoza, los estudiantes han promovido graves desórdenes.

#### Temblores

Dicen de Granada que en Huesca, con algunos intervalos, se han sentido veinte sacudidas sísmicas.

#### Mitin

Los obreros huelguistas del Ferrol han celebrado un mitin.

#### Persisten

En dicho acto se acordó persistir en la huelga.

#### Almodobar.

Los telegramas que proceden son de propiedad particular del DIARIO DE TENERIFE que prohíbe reproducirlos, alterarlos ó modificarlos sin su autorización conforme a los artículos 31 de la Ley de 10 de Enero de 1879 y 18 del reglamento para ejecución de la misma de 18 de Septiembre 1880.—El Administrador.

#### Lotería de Navidad

Los que deseen participación en los billetes de esta Lotería que, juega la conocida é higiénica barbería EL FIGARO, Pérez Galdós, 3, pueden pasar a recogerlos desde hoy.

#### CRONICA

El magnífico y rápido vapor francés *Virginie* de 9.800 toneladas, llegará a este puerto el día 9 de Diciembre próximo, saliendo a las pocas horas para la Habana directamente. Tomará pasajeros y carga así como la correspondencia que haya depositada para aquel destino en la Administración Principal de Correos.—Sus agentes los Sr. Hardisson Hermanos en esta Plaza, nos los comunican así.

Con carga general para esta plaza llegó esta mañana, procedente de Liverpool, el vapor inglés *Manistee*.

Esta tarde se recibirá aquí, por trasbordo, correspondencia de la Península.

La casa de Hardisson Hermanos, espera los siguientes vapores!  
*Amiral Gautcaume*, el 1.º de Diciembre para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires.  
*Ouessant*, el 4 para Montevideo y Buenos Aires.  
*Amiral Ponty*, el 7 para el Havre directo.  
*Caravelles*, el 8 para la Costa Occidental de África.  
*Virginie*, el 9 para la Habana, directo.

El empleo racional de los abonos químicos en la agricultura produce cosechas abundantes y contribuye a la prosperidad de las Naciones. Aquí en Canarias necesitamos emplear más cantidad de Sulfato de POTASA, si queremos que nuestra agricultura progrese, y rebajar un tanto el ABUSO del Sulfato de Amoníaco.

Anoche marchó a Canaria, de donde se embarcará en seguida para la Península y el extranjero, el Excelente Sr. Capitán general de este distrito D. Emilio March y García, acompañado de su distinguida esposa y de su ayudante el Capitán de caballería don Mariano Murga.

Los deseos de un feliz viaje.

Durante la ausencia del Excelente Sr. Capitán general, queda dicho cargo del mando, el general Gobernador militar de esta plaza, Excmo. Sr. D. Diego Figueroa y Hornández.

# Manuel Herrera

dueño de la acreditada fábrica de tabacos **TINERFEÑA** participa á su distinguida clientela haber puesto en circulación, incluidos en sus cajillas de cigarrillos, una nueva colección de preciosos cromos.

Al cliente que presente 200 tipos distintos por su número de orden, le será entregado un artístico album para colocarla.

# Isabel Josa de Ramos

## Profesora de Solfeo Piano y Teoría

### Medalla de 1.ª clase del Conservatorio de Barcelona

#### Lecciones en casa y á domicilio

Calle de Callao de Lima número 31

Por la Inspección de primaria enseñanza de esta provincia se dispone que los alcaldes presidentes de las Juntas locales del ramo, en el plazo de ocho días, comuniquen si los maestros de sus respectivos términos municipales se encuentran ó no al frente de sus destinos, y las causas legales que tuviesen aquellos que faltasen á este deber.

Por haberse dado de baja en sus funciones el alcalde propietario de La Laguna, el Sr. Tabares y Bartlett, se ha hecho cargo de la Jurisdicción de aquella ciudad, como primer teniente D. Juan de la Rosa y Real. Así se le comunica de oficio al Sr. Gobernador civil.

**LAS MADRES** durante el período de lactancia, deben tomar el **Jarabe de Hipofosfitos Salud.**—En farmacias.

Por esta Jefatura y Centro de telegrafos ha sido devuelto al Gobierno civil, convenientemente informado, el proyecto de ampliación de la línea telefónica particular que tiene montada D. José Gutiérrez Penedo en Tegueste, Tejina, Valle de Guerra, Bajamar y Punta de Hidalgo.

También ha sido devuelto informado otro proyecto de línea telefónica de Las Cañas (Icod) á Daute (Los Silos) que presentan D. Roberto H. Bush y D. Manuel Cañadas, como apoderados de los Señores Fyffes Limited.

Damos las gracias al Sr. Presidente del «Tenerife Sporting Club» por la invitación con que nos favorece para asistir al campeonato local de Foot-ball que se celebrará en el próximo mes de Diciembre y cuyas bases publicamos en otro lugar de este mismo número.

Quando hayais probado los medicamentos contra la bronquitis, los ferina y toses rebeldes de los catarros agudo y crónicos, sin obtener alivio, acudid al FERINOL. De venta en todas las farmacias y droguerías.

Organizada por el elemento joven del partido republicano se efectuará mañana una merienda en las afueras de esta Capital.

El día 20 de Diciembre próximo se celebrará en el Ayuntamiento de la Laguna, una junta para proceder al examen, discusión y votación del presupuesto de la cárcel, para 1914. Los Ayuntamientos interesados deberán nombrar un representante que concurra á la misma; haciéndose presente que esta se celebrará con cualquiera que sea el número de asistentes.

Hoy ha ingresado en la Cárcel á cumplir el arresto correspondiente á la multa de 25 pesetas impuesta por el Sr. Gobernador civil, un sujeto que anoche promovió un escándalo en la iglesia de San Francisco durante el sermón.

D. Juan Cabrera Martín de Santa Cruz de la Palma, nos obsequia con un artístico y bonito anuncio de su fábrica de tabacos *Africana*. Agradecidos.

Por la secretaría del Ayuntamiento de esta Capital se abre un concurso por el plazo de 15 días hábiles, para que los propietarios de fincas urbanas en el barrio de Digi, hagan ofertas de casas con destino á la escuela de niños de dicho barrio y habitación del maestro.

Por el Juzgado de instrucción de esta Capital se convoca, para que comparezca ante el mismo dentro del término de 20 días, á D. Enrique López Mata, oficial del cuerpo de correos que estuvo destinado en Sevilla, y al cual se le ha decretado su prisión en la causa que se le sigue por el delito de sustracción de valores declarados.

En el Gobierno Civil se ha presentado para su examen y aprobación, el reglamento de la nueva sociedad *La Juventud Conservadora*.

El objeto y fines de la misma es contribuir á su educación política, cooperar á la defensa y propaganda de las doctrinas del partido conservador y procurar medios lícitos de recreo para sus miembros.

D. E. P.  
El día 7 del actual falleció en Buenos Aires el Sr. D. Francisco Lisón, comerciante de Las Palmas. El Sr. Lisón llegó á aquella Capital hace algunos meses con objeto de recoger una cuantiosa herencia, con la cual abrigaba el propósito de dar mayor impulso á sus negocios en Canaria. En posesión ya del dinero, próximo á partir á la patria donde le esperaban llenos de júbilo su cariñosa esposa y sus tiernos hijos, una rápida dolencia contra la cual resultaron estériles los auxilios de la ciencia, le arrebató á la vida.

El talismán de la salud para combatir con éxito seguro el artrismo, edemas nefríticos, gota, cefálica, arias lumbales, mal de piedra, reuma, neuralgias, etc; es la «Piperazina Dr. Gram».

Ayer tarde fue curada en el Hospital civil, de una contusión en la pierna derecha, por efecto de haberse caído de un coche, la niña de 4 años, Josefa Molina.

Maravilloso invento—Cardiódinamo del Dr. Subirá para enfermedades del corazón.

**Se alquila** un magnífico billar inglés con muy poco uso y con todos sus accesorios incluso aparato para alumbrado aéreo. Informarán, Jesús, María, 2.

# Muy bien

La proposición presentada en la última sesión del Ayuntamiento por el concejal señor Arozena y que anteaer publicamos, no solo merece plácemes por el buen propósito que encierra, sino que debiera ser acogida por la corporación con verdadero empeño, pues su definitiva aprobación y exacto cumplimiento libraría á la ciudad, siquiera para lo sucesivo, de las muchas vergüenzas que las administraciones anteriores no han podido, no han sabido ó no han querido evitar.

Muchos de los grandes defectos con que en tiempos antiguos y peor aun en los modernos, ha ido desarrollándose la población, ya no tiene remedio ó sería muy difícil en unos casos y costosísimo en otros. Los antiguos pueden hallar disculpa en la ignorancia de los tiempos y más aun en la consideración de que nuestros abuelos no pensarán en el desarrollo que habla de adquirir la ciudad; pero los modernos debieran ser motivo de graves remordimientos para los que por miedo, por indecisión, por tacañería ó por falta de patriotismo, han consentido cuando no propuestos ó estimulados que se haya hecho tanto disparate y tengamos tantos adhesivos que pregonen nuestro abandono ó nuestra indiferencia por las mejoras locales.

Otras iniciativas análogas á la que ahora aplaudimos sin reservas, del Sr. Arozena, se han exteriorizado aquí en distintas ocasiones en la prensa y no pocas han sido llevadas al Ayuntamiento y allí han fracasado; algunas ya sin posible remedio. Abundantes pruebas pudiéramos presentar de esta afirmación con solo repasar las actas del Ayuntamiento en los últimos treinta años ó apelando al testimonio; entre otros, de los Sres. Cámara y Pintor, que han perdido muchos días de estudio y de trabajo, confeccionando proyectos, unos por propia iniciativa y otros por encargo del mismo Ayuntamiento.

to, para obtener la aprobación ó el aplauso á ir luego á dormir el eterno sueño ó a ser pasto de la polilla en los estantes del Archivo municipal; pero por el momento basta á nuestro propósito con citar las varias reformas proyectadas en el barranco de Santos, el Palacio municipal, [no hay que olvidar que el que hoy tenemos no fué construido para eso], la Cárcel, el gran paseo de ribera desde la Caleta hasta el citado barranco de Santos, el Parque, la prolongación hacia el Sur de las calles de Valentin Sanz y de San Roque, el enlace de la de Teobaldo Power con la de Santiago, los puentes en las calles de Alfaro y de Garcorán para facilitar el desarrollo de la población por los terrenos de la Costa Sur, etcétera, etc.

Pero ya que nada de esto se ha hecho, no obstante su reconocida conveniencia, su necesidad en algunos casos y en otros su economía, bueno sería que hubiera verdadero propósito de enmienda y que siquiera para lo sucesivo no incurriéramos en los mismos errores que hasta la fecha, dejando lo viejo con los defectos, que sean ya incorregibles, pero no permitiéndolos en los nuevos barrios.

Por eso aplaudimos la iniciativa del Sr. Arozena y deseamos que halle calor en la opinión y sea secundada por el Ayuntamiento.

# RIMA

Cruza callada, y son sus movimientos silenciosa armonía; suenan sus pasos, y, al sonar, recuerdan del himno alado la cadencia rítmica.

Los ojos entreabre, aquellos ojos, tan claros como el día, y la tierra y el cielo, cuanto abarcan, arden con nueva luz en sus pupilas.

Río, y su careajada tiene notas del agua fugitiva; llora, y es cada lágrima un poema de ternura infinita.

Ella tiene la luz, tiene el perfume, el color y la línea, la forma engendradora del deseo, la expresión, fuente eterna de poesía.

¿Qué es estúpida? ¡Bah!... Mientras caminamos, guardamos el enigma; siempre valdrá, á mi ver, lo que ella calle más que lo que cualquiera otra diga.

Gustavo Adolfo Becquer.

# De un empréstito

## Obligaciones amortizadas.

En el sorteo verificado ayer tarde en la sala del Ayuntamiento, ante el notario Don Rafael Calzadilla, para la amortización de cuatrocientas obligaciones del empréstito de RESULTAS, fueron amortizadas las que llevan los números:

434, 971, 51, 1442, 815, 857, 1617, 64, 1089, 731, 1608, 357, 1638, 1565, 107, 522, 1881, 753, 1413, 1040, 587, 1144, 1362, 1340, 1339, 560, 1182, 1185, 1806, 287, 685, 548, 324, 1887, 1946, 181, 1805, 184, 1240, 442, 929, 716, 1810, 1117, 1233, 69, 1624, 619, 46, 894, 662, 604, 1008, 1445, 1363, 1544, 1758, 456, 487, 1599, 1833, 359, 1989, 570, 1491, 245, 1034, 1712, 1694, 885, 1426, 1001, 137, 976, 861, 1707, 1365, 937, 999, 687, 1026, 1941, 1625, 180, 1721, 746, 1540, 1260, 1945, 1759, 1465, 1521, 870, 265, 174, 1140, 249, 1094, 1746, 1619, 1360, 11, 467, 846, 890, 1129, 1300, 1655, 23, 1434, 601, 1493, 162, 641, 1606, 375, 1838, 1881, 1282, 1307, 1700, 1837, 71, 412, 178, 1111, 1287, 1752, 512, 1453, 243, 749, 725, 1843, 556, 133, 358, 1867, 1330, 1648, 1446, 1163, 948, 1889, 741, 1741, 1227, 47, 1594, 984, 1709, 182, 278, 1625, 1016, 1449, 1412, 78, 314, 1879, 1496, 14, 1443, 138, 1178, 349, 1064, 1037, 826, 1615, 1132, 1119, 914, 1505, 1041, 378, 453, 502, 768, 421, 1202, 112, 1943, 1918, 528, 1764, 399, 865, 327, 1078, 572, 505, 819, 1376, 1060, 184, 343, 1715, 1705, 1522, 541, 1258, 874, 1066, 1623, 1905, 515, 139, 748, 1631, 1934, 1336, 809, 1970, 969, 1638, 1024, 1262, 677, 1231, 784, 40, 563, 682, 472, 1896, 1313, 1136, 782, 1195, 579, 1280, 331, 1573, 539, 1137, 1441, 1226, 773, 704, 777, 16, 496, 923, 166, 1451, 1344, 195, 1652, 468, 252, 1039, 559, 1722, 1045, 622, 1333, 1531, 139, 606, 389, 1511, 566, 524, 1814, 93, 32, 737, 1879, 857, 1236, 932, 638, 177, 237, 1885, 1672, 1164, 841, 153, 1578, 1872, 1650, 982, 1636, 1782, 612, 1800, 1379, 112, 663, 1217, 624, 686, 1566, 61, 1895, 432, 1561, 13, 1674, 1512, 1770, 1876, 1102, 1138, 658, 334, 1532, 508, 966, 273, 1874, 489, 945, 1783, 1127, 1906, 733, 813, 804, 1765, 429, 431, 890, 871, 844, 92, 1433, 117, 3, 893, 1610, 1481, 1171, 807, 1058, 206, 1877, 1551, 1315, 362, 1924, 145, 455, 1037, 1780, 825, 831, 87, 1873, 1745, 1618, 1774, 535, 30, 1576, 8, 321, 398, 978, 1179, 425, 1518, 1534, 156, 485, 1831, 1928, 1085, 1065, 800, 1562, 109, 1098, 1577, 83, 123, 1145, 1494, 386, 256, 1720.

# Militares

El día 1.º del próximo Diciembre serán relevados los destacamentos de Teco y Confiteros, por fuerza de este regimiento de infantería.

Desde el lunes 1.º de Diciembre, las tropas de esta guarnición vestirán el traje de invierno.

Hoy dió su segunda conferencia en la sala de armas de este regimiento de infantería, asistiendo los jefes y oficiales francos de servicio, el primer teniente D. Ricardo Fajardo Allende.

# La fuerza y la salud

A todos los enfermos, los convalecientes y los débiles el

## VINO de BAYARD

### Peptona Fosfatada

les dará con seguridad la FUERZA y la SALUD. Depósito en todas las farmacias COLAN & C.ª PARIS.

# Santa Bárbara

El Cuerpo de Artillería celebrará la festividad de su patrona, el próximo Diciembre en la forma tradicional.

El día 3 se efectuarán en el cuartel de Almeida y Batería de Montaña los acostumbrados regocios de rifas positivas, carreras de bicicletas, cueñas, función de teatro, rondallas, comida extraordinaria, etc. etc.

El día 4 á las diez y cuarto, en la Iglesia de San Francisco solemne función religiosa, por la «Asociación de señoras de Sta. Bárbara de los Artilleros», á cuya función asistirán las Autoridades principales, comisiones civiles y militares, etc. concurriendo una batería con bandera, para hacer honores.

Después de este acto, que promete ser solemnisimo, se reunirán todos los Jefes y oficiales del Cuerpo residentes en esta plaza celebrando, según costumbre, el tradicional banquete y el día cinco en el mismo templo y hora se celebrarán solemnes honras fúnebres por los artilleros fallecidos, también por la expresada «Asociación de señoras», que con tanto entusiasmo mantienen vivas las antiguas costumbres artilleras.

Del arreglo de la Iglesia hemos oido grandes elogios y de la parte de Capilla basta decir que oiremos á Nestor de la Torre, Germán Perera, Sanzón y otros.

# Teatros-cines

## Parque Recreativo

Con gran aceptación se presentó anoche el duo español de tiple y tenor titulado Ladari-Blanco.

Este número, por las facultades de los artistas que lo componen, dos cantantes muy aceptables, llevará numeroso público al Parque.

Pepita Sicilia continúa cosechando grandes aplausos.

El cine exhibe excelentes películas.

## Salón Novedades

También anoche se presentó en este Salón la notable troupe llamada Baldo que la componen Mr. Blondin, equilibrista que atravesó las cataratas del Niágara en un cable de acero por lo que recibió un premio de 30.000 dólares; Mr. Edmundo Caroli, hombre maravilloso en sus trabajos. Mr. Baldo Garibaldi equilibrista de fuerza y campeón de lucha romana que acepta cualquier reto dando un gran premio al que lo vence; Blondin Frères, que se llaman conquistadores del aire por sus juegos en el trapezio y la preciosa y linda bailarina española Laboni, que ejecuta danzas internacionales.

# Foot-Ball

BASES para el Campeonato de Foot-Ball, con premio de una Copa de plata, organizado por el *Tenerife Sporting Club*.

Primera. Podrán tomar parte en este Campeonato todos los Clubs existentes en esta Capital y que se dediquen á este sport.

Segunda. Es indispensable para ser admitido un Club al Campeonato que presente al momento de la inscripción los colores de su equipo.

Tercera. Terminado el plazo de inscripción, se verificará un sorteo, al que asistirá un representante por cada Club, para determinar el orden de los partidos.

Cuarta. Estos partidos se verificarán en días festivos y en el campo del *Tenerife Sporting Club*.

Quinta. El Club que venza será declarado Campeón de esta Capital para el año de 1914, quedando durante este tiempo la Copa en su poder.

Sexta. Las inscripciones pueden hacerse en el domicilio del Secretario del *Tenerife Sporting Club*, Santo Domingo, número 19, hasta el día 4 de Diciembre.

Séptima. El primer partido se verificará el día 7 de Diciembre próximo, por la mañana.

Octava. Actuarán de «referees» los Sres. D. Edgar Caulfield, D. Arturo Spragg, D. Edmundo Caulfield y don Antonio Núñez, los cuales tararán en

el desempeño de su cometido. Santa Cruz de Tenerife, 26 de Noviembre de 1913.—P. A. de la J. D. El Secretario, A. Alvarez.

# Guardia civil

La del puesto de Güimar ha denunciado ante el alcalde al vecino de Arafo, Francisco Curbelo Batista, por haberle ocupado un pino verde, que dijo haber cortado y extraído sin autorización y sin guía, de la finca enclavada en aquel término, propiedad de D. José Batista, y punto conocido por el Drago.

La del puesto de San Andrés y Saucos, ha denunciado también, en el juzgado municipal, al vecino Antonio Martín Rodríguez, por haber encontrado extrayendo maderas de la propiedad de D. José Mendoza, de la misma vecindad.

# SE VENDE

una casa de moderna construcción, con una pequeña huerta, situada en el camino de San Bartolomé de Geneto, inmediata á la carretera de la Laguna y muy propia para la temporada de verano. Informarán en esta imprenta.

# Trágico y emocionante suceso

MONTEVIDEO, Noviembre 7.—Esta tarde ocurrió una tragedia en este puerto, que ha impresionado fuertemente á las personas que lo presenciaron.

A la una de la tarde paseaba por el puerto la señora Luisa Ortiz de Cardos, llevando en su compañía á sus tres hijos pequeños, de 10, 6 y 3 años, respectivamente.

Quando dicha señora notó que nadie fijaba en ella su atención, arrojó sus tres hijos al mar, arrojándose ella á continuación.

A los gritos de los niños acudieron apresuradamente las personas que por allí paseaban, pero no pudieron evitar el hecho.

La impresión que se produjo fué indescriptible, pues todos gritaban demandando socorro.

Llegaron algunos marineros y se arrojaron al mar, y después de inaudi-

tos esfuerzos consiguieron extraer á la señora. Los niños habían desaparecido.

La señora es uruguaya, de 82 años de edad, muy bien parecida, y hacía poco tiempo que había salido del matrimonio.

La tragedia ha causado penosa impresión en esta sociedad.

# Bibliografía

## TRAJE DE CLASE

El patrón cortado de un traje de clase para niño, constituye uno de los suplementos que acompañan al hermoso número 42 de *La Moda Elegante*.

El citado número contiene preciosos modelos de abrigos, blusas y trajes para señoras, señoritas y niños.

Por su utilidad práctica, esta Revista, la mejor de todas las de su género, es de absoluta necesidad en el hogar.

En el texto descuelga la bellísima y conmovedora novela titulada *Por distinta senda*.



# DEBILES

de la Sangre, Sistema Nervioso, Muscular, Medular, Sexual, Convalecencia ó otras causas deben usar el VITALIZADOR Nervioso y Físico

## CORDIAL DE CEREBRINA ULRICI

de fama universal para curar la Anemia, Neurastenia, Agotamiento, Pérdida Viril, Impotencia, Debilidad y Fatiga Física y Mental, Palpitación, Parálisis, Fiebre, Falta de Sueño, Abuso y Declive Vital. Siempre que un Tónico sea necesario tome el CORDIAL DE CEREBRINA DE ULRICI y no otro. De venta en las acreditadas boticas y droguerías.

THE ULRICI MEDICINE CO. NEW YORK

los **Constipados** antiguos y recientes **Tos Bronquitis** son **Radicalmente curados** por el **JARABE "ROCHE"** da **Pulmones robustos** y precave la **TUBERCULOSIS**

Fabricantes: F. HOFFMANN-LA ROCHE & C.ª PARIS  
De venta en las principales farmacias y Droguerías.

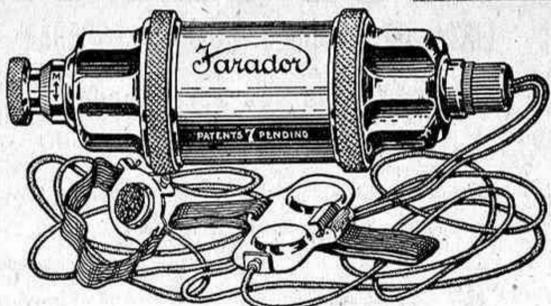


**Solera del año 1851**  
**La mas exquisita MANZANILLA**  
 que se importa en las islas Canarias  
 ES LA MEJOR: POR ES O LA MAS CARA

# MARUJA

**PARA CONVENCERSE:**  
**PROBADLA**

Salud y felicidad al alcance del más pobre



## El Farador

hoy día es el único Instrumento Diamagnético Científico y Moderno

Bajo su influencia se asimila Oxígeno a la sangre—el elemento al que debemos la vida—el más poderoso agente curativo y antiséptico en existencia.

EL FARADOR no es un instrumento eléctrico—jamás pierde su acción curativa—un niño ó un anciano pueden usarlo sin implicar el menor peligro.—Un FARADOR sirve para toda la familia.—Dos enfermos pueden aplicárselo á un mismo tiempo.

EL FARADOR se usa á cualquier hora del día ó de la noche en cualquier posición, vestido ó en la cama,—su acción comienza tan pronto como se aplica—cura sin importar el carácter ó antigüedad del desorden—sin causar sufrimientos y en la forma más reservada. El enfermo lo usa en su casa sin tener que consultar con nadie y á la hora que mejor le conviene, sin requerirse gastos extras. Fabricado y garantizado por DIEZ AÑOS por el INSTITUTO TERAPÉUTICO DE OXIGENO de la Ciudad de Buffalo, N. Y. Operado bajo las Leyes de los Estados Unidos de América. Recomendado por las eminencias Médicas más conocidas en los Países Civilizados del Mundo, y protegido por SIETE Patentes del Gobierno de los Estados Unidos de Norte América.

EL FARADOR está registrado conforme á las Leyes de España.

### ESCRIBANOS USTED

le remitiremos «gratis» una copia de nuestro libro «El Medio Natural» describiendo el FARADOR y explicando la forma de aplicación.

Si le es posible, sírvase pasar á nuestras Oficinas para tener el gusto de mostrarse el FARADOR.

### SI DESEA USTED CONSULTAR SU ENFERMEDAD

le remitiremos Hoja de Consulta—los servicios del Médico—Director del Instituto Terapéutico de Oxígeno son gratis y la consulta no significa obligación alguna.

... The Canary Island Farador Company ...

Representantes exclusivos para Canarias: Rodríguez, Duque y Hermano.

Oficinas: calle «O'Daly», número 24.—SANTA CRUZ DE LA PALMA.

Agente en Tenerife: LUIS PADRON PULIDO.

Pueden también informar en esta plaza en la Tabacquería de D. Angel Garrillo

**El instrumento científico EL FARADOR**  
 se vende garantizado por término de diez años.

## Progreso Agrícola de Tenerife

F. DE MASSY Y C. (S. EN C.)

Gran fábrica de abonos químicos y Laboratorio Agrícola, bajo la dirección de D. C. Bouillot, Ingeniero Químico Agrícola, exdirector de la escuela oficial de Horticultura y Agricultura, de Vilvoorde Bélgica.

Abonos garantizados para todos los cultivos y preparados para cada terreno.

Análisis de tierras, aguas, abonos, etc.

Caldos bordes y polvos insecticidas.

Consultas, dictámenes y estudios sobre cultivos, enfermedades de plantas y demás asuntos relacionados con la agricultura.

**Campos de demostración**

Gerencia: Alfonso XIII (antes Castillo, núm. 2).

## Sobre-Monedero

Para la circulación por correo de valores en metálico.

Servicio postal oficial, creado por R. D. de 30 de Noviembre de 1899

«El sobre monedero» circula entre todos los pueblos de la Península, Islas Baleares, Canarias y Costa de África, y donde no haya Administración de correos están obligados á admitirlo á la circulación los carteros y peatones rurales. «El Sobre monedero» es el medio más cómodo, sencillo y seguro para remitir dinero por correo, certificado, desde 5 céntimos hasta 50 pesetas en cualquier clase de moneda y en toda clase de tracciones.

Con el «Sobre-Monedero» se evitan al público las molestias de todos los sistemas de giro; no es necesario el requisito de conocimiento y se entrega por el cartero en el domicilio del destinatario, aunque sea en la aldea más pequeña. Indispensable para encargos al comercio, suscripciones de periódicos, pedidos de libros, peniones, mesadas, etc., etc. Único que resuelve las dificultades del giro en pequeñas cantidades. El «Sobre monedero» tiene la «garantía del Estado» se vende en los Estancos, Administraciones, Estafetas de Correos, Carterías, Librerías, tiendas de objetos de escritorio, etc., etc., al precio de 25 céntimos. Los pedidos de los estancos se harán á las oficinas de la Compañía Arrendataria de Tabacos en cada provincia, los demás pedidos á las oficinas de la Sociedad del «Sobre monedero». Se abona un buen premio de venta.—Se tienen Representantes activos para Capitales de provincia y pueblos importantes.—Oficinas: Serrano, 16, Madrid.

Emulsión Marfil al Guayaecol

De aceite puro de Hígado de Bacalao con hipofosfito de cal, de sosa y guayaco

Premiada en la Exposición de Alejandría

Los innumerables certificados de médicos eminentes que aconsejan el uso de la Emulsión Marfil al Guayaecol y los MILES DE ENFERMOS que HAN CONSEGUIDO SU CURACION con el uso de este medicamento, son la mejor garantía que pueden desear los que tengan necesidad de combatir el ESCROFULISMO, RAQUITISMO BRONQUITIS CRONICAS y TOSIS rebeldes, LA EMULSION MARFIL al Guayaecol engorda, fortalece á los niños desarrollando su sistema óseo.

DEPOSITO CENTRAL.—Laboratorio químico farmacéutico de F. del Río Guerrero, sucesor de González Marfil Málaga.—De venta en todas las farmacias.

## Nueva Oportunidad Para Ganar Dinero

Descubrimiento maravilloso. Un nuevo procedimiento científico con un fin de oportunidades para ganar dinero por personas ambiciosas con poco capital y Ninguna Experiencia.

Investigad Ahora La «MANDEL»

Maquina Para Postales

Es una máquina maravillosa que toma, revela y entera acabadas, fotografías originales en tarjetas postales en un minuto en cualquier lugar, por el nuevo procedimiento «Mandel».

«Mandel» Sin Placas, Películas ni Impresión. La máquina hace cinco estilos diferentes de fotografías en tres tamaños.

«Mandel» No. 1 Para Tarjetas Postales y un ruido entero con 100 postales gratis y 100 postales más.

«Mandel» No. 2 Para Tarjetas Postales y un ruido entero con 100 postales gratis y 100 postales más.

«Mandel» No. 3 Para Tarjetas Postales y un ruido entero con 100 postales gratis y 100 postales más.

«Mandel» No. 4 Para Tarjetas Postales y un ruido entero con 100 postales gratis y 100 postales más.

«Mandel» No. 5 Para Tarjetas Postales y un ruido entero con 100 postales gratis y 100 postales más.

«Mandel» No. 6 Para Tarjetas Postales y un ruido entero con 100 postales gratis y 100 postales más.

«Mandel» No. 7 Para Tarjetas Postales y un ruido entero con 100 postales gratis y 100 postales más.

«Mandel» No. 8 Para Tarjetas Postales y un ruido entero con 100 postales gratis y 100 postales más.

«Mandel» No. 9 Para Tarjetas Postales y un ruido entero con 100 postales gratis y 100 postales más.

«Mandel» No. 10 Para Tarjetas Postales y un ruido entero con 100 postales gratis y 100 postales más.

«Mandel» No. 11 Para Tarjetas Postales y un ruido entero con 100 postales gratis y 100 postales más.

«Mandel» No. 12 Para Tarjetas Postales y un ruido entero con 100 postales gratis y 100 postales más.

«Mandel» No. 13 Para Tarjetas Postales y un ruido entero con 100 postales gratis y 100 postales más.

«Mandel» No. 14 Para Tarjetas Postales y un ruido entero con 100 postales gratis y 100 postales más.

«Mandel» No. 15 Para Tarjetas Postales y un ruido entero con 100 postales gratis y 100 postales más.

«Mandel» No. 16 Para Tarjetas Postales y un ruido entero con 100 postales gratis y 100 postales más.

«Mandel» No. 17 Para Tarjetas Postales y un ruido entero con 100 postales gratis y 100 postales más.

«Mandel» No. 18 Para Tarjetas Postales y un ruido entero con 100 postales gratis y 100 postales más.

«Mandel» No. 19 Para Tarjetas Postales y un ruido entero con 100 postales gratis y 100 postales más.

«Mandel» No. 20 Para Tarjetas Postales y un ruido entero con 100 postales gratis y 100 postales más.

«Mandel» No. 21 Para Tarjetas Postales y un ruido entero con 100 postales gratis y 100 postales más.

«Mandel» No. 22 Para Tarjetas Postales y un ruido entero con 100 postales gratis y 100 postales más.

«Mandel» No. 23 Para Tarjetas Postales y un ruido entero con 100 postales gratis y 100 postales más.

## Pension Sunnyside Güimar

New English-built house, standing in its own grounds with broad level walks. 1200 ft. above sea. Good cooking. Perfect sanitation, hot and cold baths. Vegetables out of own garden. English, French, German and Spanish spoken. Terms moderate.

**REUMATISMO**  
**GOTA**  
**Calculos úricos**  
**LITIASIS**

**Piperazina Granulada**  
**A. LLOPIS**

Disolvente y eliminador del ácido úrico, con el cual se combina formando uratos solubles.  
 La Piperazina granulada Llopis, pura y activa es la preferida por el Cuerpo Médico y la forma más cómoda y eficaz para su administración.

REPRESENTANTES GENERALES  
**Sres. Pérez, Martín y C.ª-Alcalá, 7.-Madrid**  
**R. LLOPIS, farmacéutico**  
 Ferraz, 1 y 3.—MADRID

## Caufield & Sons

Ferretería Inglesa.—Dr. Allart, 43. SANTA CRUZ DE TENERIFE

**ESPECIALIDADES:**  
 MATOLIN: Nueva pintura higiénica al agua para exterior é interior, lavables, poderoso desinfectante, gran economía en el uso; solicítese cartón de 32 colores, artísticos.—FRESCO: Pintura al agua, en polvo para el interior, eficaz, económico, 24 colores.—ACEITE PINO PARA MAQUINAS: Para cilindros de vapor (Valvulina) lubricante, para uso general y para Automóviles. La alta calidad de estos aceites lo demuestra el gran consumo en Tenerife.—ENPAQUETADURAS de todas clases.—Baños Lavatorios, etc.—CAJAS de hierro para caudales.—Básculas y Balanzas finas.—Máquinas de picar pastos y de triturar granos.—Madera y dibujos de marquetería.—Escaleras de pino y roble para uso doméstico.—Cartuchos y efectos para caza.—Cocinas de hierro para carbón y gas. Utensilios de cocina, extenso surtido.

**Calvos! Calvos! ¡Caavaalvos!**  
 ¡¡¡Caavaal... vos!!!

Si no queréis ser CALVOS, usad contra la Calvicie

## PETROLEO SANSON

De venta: Perfumerías, Droguerías y Farmacias acreditadas.

Compañía Imperial Real Privilegiada

## “Reunione Adriatica di Sicurtá”

FUNDADA EN 1838 EN TRIESTE (AUSTRIA)

Inscrita según Real Orden de 21 de Noviembre de 1910 para la gestión de ramo de Seguro-vida en el registro creado en España por la Ley de 14 de Mayo de 1908.

Capital social completamente desembolsado	Francos 10.500.000
Pólizas-vida en vigor al final del año 1912	» 561.323.101
Capitales pagados Seguros-vida durante el mismo año	» 10.738.350
Primas-vidas	» 22.024.980
Total de reservas al final del año 1912	» 173.817.197'88

Los fondos de la sección vida están colocados en valores de primera garantía. Depósito en el Banco de España.

Combinaciones de seguros muy ventajosas.—Primas moderadas

Dirección para España: Rambla de Cataluña, núm. 1.—Barcelona

Agente general, D. J. M. Ballester, Castillo, 61.—Santa Cruz de Tenerife. Se solicitan buenos agentes en las demás poblaciones de esta isla. Autorizado por la Comisaría general de Seguros.

Si desea hacer propaganda dirijase siempre á

## A. REYES MORENO

Agente de Publicidad en

### PERIODICOS DE PROVINCIAS

Abada, 5, primero

## MADRID

Presupuestos y Tarifas gratis

## Uelas marca HERRADURA

En cajas de 25 paquetes, con 4 5 6 y 8 velas en paquete. Se recomiendan por su calidad y economía

Agentes exclusivos para las islas Canarias,

### Maximiliano Díaz Navarro.

Alfonso XIII 16, entresuelo.

## Almanaque Bailly-Baillière

ENCICLOPEDIA POPULAR ILUSTRADA PARA 1914

EN RUSTICA 1,50 ptas.

ENCUADERNADO 2 pesetas.

454 espléndidos regalos.

550 páginas de texto. = 1.000 grabados. = 10 mapas.

En Provincias, 0,50 más para gastos de franquico y certificado.

## Deutsch-südamerikanische Telegraphengesellschaft A. G.

Compañía de Telégrafos Germano-Lad-Americana

### ESTACION DE TENERIFE

Compañía del Cable Alemán.

Los cables directos Tenerife-Emden y Tenerife-Monrovia-Pernambuco son las comunicaciones más rápidas con todos los países de Europa y además para Egipto, América del Norte, América Central, América del Sur, Asia Austral y Oceanía.

La tasa telefónica de esta compañía es la misma que rige actualmente para las vías mas económicas.

Todos los telegramas deberán llevar la nota siguiente:

**Via Cable Aleman**

cuyas palabras son gratuitas

En las Islas Canarias todas las estaciones telegráficas aceptan los telegramas para esta Compañía.

Se facilitan gratuitamente tarifas formularios en las oficinas de la Compañía del Cable Alemán, domiciliada en el Centro de Telégrafos en Santa Cruz de Tenerife.

## Se vende ó arrienda una finca rústica situada en el kilómetro 8 de la carretera de esta Capital á la Laguna, con casa para el dueño y para medianero, establo, aljibe con 300 pipas de cabida y tránvia á la puerta. Para informes, Castillo 24, (accessoria).

## Casa salud Médico-Quirúrgica DEL DR. COSTA

VIERA y CLAVIJO NUMERO 52

Esta casa de Salud, montada con todos los adelantos modernos y con verdadero confort, posee instalaciones completas y perfectas de medicina física, (baños de vapor, masaje, rayos X, alta tensión, baños eléctricos, aire caliente, redium &) y un departamento modelo para cirugía.

Se admiten en ella toda clase de enfermos, salvo los que padecan enfermedades mentales ó infecto-contagiosas.

Horas de consulta, martes jueves y sábados á las 4 de la tarde

## Se compran sacos vacíos y toda clase de metales; dará razón Maximiliano Díaz. Alfonso XIII, núm. 16.

## Globulógeno

Garantizamos su éxito en la anemia clorosis, inapetencia, debilidad general y dolores y desarreglos menstruales; en las tuberculosis mejora notablemente el estado general y hace aumentar de peso

De venta: Farmacia de L. MARTIN ESPINO NORTE, 7.—TENERIFE.

## Grandes almacenes

de todas clases de ingredientes químicos y abonos completos para plátanos, tomates y pataías.

Maximiliano Díaz Navarro. Oficinas: Alfonso XIII, 16. Santa Cruz de Tenerife.

## AVISO

Los Sres. Elders y Fyffes Limited de Londres y Liverpool participan á los Sres. exportadores de frutos de estas Islas que debido á su organización especial, no aceptarán consignaciones para la venta á comisión, de partidas menores de 60 atados de tomates en cada remesa y de cada marca, excepto en los primeros días de la temporada en que por estar la cosecha en su comienzo, aceptarán 25 atados como mínimo de cada marca en una consignación.

## TELEGRAFIA SIN HILOS

SERVICIO PERMANENTE DIA Y NOCHE

La Compañía Nacional acaba de organizar en Tenerife la admisión de marcogramas en sus oficinas y la distribución directa por sus repartidores. Con esto se evita una retransmisión por línea terrestre y se gana el tiempo consiguiente.

Los repartidores de la Compañía llevarán consigo los impresos de costumbre por si los interesados desean contestar en el acto y se encargarán en casos tales, de llevar los despachos á la Estación de la Compañía.

Las casas de comercio ó particulares que lo deseen pueden hacer un depósito en las oficinas de la Compañía y se les abrirá una cuenta corriente para el importe de los marcogramas, liquidándose á fin de mes.

Sin perjuicio de estas facilidades que la Compañía Nacional ofrece al público y de otras en estudio, las oficinas del estado siguen admitiendo y distribuyendo los despachos.

Para más detalles debe acudirse á la Central de Telégrafos, á la Estación de la Compañía, ó al Escritorio del Sr. Richardson (Alfonso XIII, número 11), donde se hallarán siempre expuestos al público los carteles de fechas probables de comunicación con buques al alcance de las diferentes estaciones de la Compañía (Tenerife, Las Palmas, Cádiz, Vigo, Barcelona, Soller, Aranjuez, Madrid, Santander, Finisterre, Málaga, Cabo de Palo, etc., etc.)

Se recuerda al público que los servicios que en la actualidad hace la Compañía por sí ó en combinación con las líneas terrestres son:

- 1.º Con buques en el mar, al alcance de cualquiera de las estaciones de la compañía. La tasa es de 750 pesetas con buques nacionales, por diez palabras y 0'75 por cada palabra más.
- 2.º «Islas Canarias con la Península». El servicio se hace por conducto de la Estación de Cádiz. La tasa «actual» es de 450 pesetas por diez palabras y 0'45 por cada palabra extra, además de la tasa terrestre según destino. La Compañía gestiona con el Gobierno que las casas sean las mismas del cable español.

En breve se establecerá el servicio internacional entre España é Inglaterra por las estaciones Españolas de Aranjuez-Madrid y Vigo con la inglesa de Poldhu con tasas iguales á las más reducidas de cables. Las demás condiciones se publicarán oportunamente.

La compañía Nacional tiene el propósito de introducir grandes mejoras en el servicio público de telegrafía sin hilos y dar toda clase de facilidades y suplidas á las personas interesadas que pidan los informes que necesitan y formulen sus quejas ó reclamaciones, si á ellas se diere lugar, en la Central de Telégrafos, en la Estación de la Compañía ó en el escritorio del Sr. Richardson, ó que escriban al Director de la Compañía Nacional en Madrid, Calle de Alcalá 43, quedándose muy agradecidos, por el concurso que así presten al buen servicio radio-telegráfico.

## Contadores de agua Siemens & Halke

la mejor marca del mundo. De venta en la droguería de Manuel Filipe, Valentin Sanz, núm. 4.

## Interesantísimo

á los reclutas de cuota militar y cupo de instrucción del año actual.

### Escuela de Instrucción Militar

Calle de San Felipe Nerí n.º 30, bajos

Esta escuela que abrió sus clases el día primero de Septiembre bajo la dirección del Teniente Coronel de Infantería D. Luis Bertrán de Lis, cuenta con el distinguido é ilustrado profesorado siguiente:

Capitán de ingenieros, D. MANUEL MARTIN DE LA ESCALERA. Otro de infantería, D. ENRIQUE ALBERT.

Primer teniente de artillería, DON FRANCISCO RIPOLL.

Otro de infantería, D. LUIS BERTRAN DE LIS SANCHEZ DEL AGUILA.

Otro de Id., D. EDUARDO MARTINEZ NIETO.

Profesor segundo de equitación, D. LUIS MARTI ESPONDA.

y un escogido personal auxiliar de inteligentes clases de tropa.

Signe abierta la matrícula de 15 á 17 en el local de la escuela y de 18 á 15 en el Pabellón del Muelle frente á la casa de consumos.

En los locales se darán cuantos antecedentes se deseen.

# Vapores con registro abierto

## OTTO THORESEN

### LINEA DE VAPORES FRUTEROS

Servicio regular de las Islas Canarias a LONDRES Y A DUNKERQUE

Salidas del mes de Noviembre para Londres

Día 6 Noviembre el magnifico vapor SAN LUCAR  
" 13 " el " " SEVILLA  
" 27 " el " " SAN MIGUEL

Salidas del mes de Noviembre para Dunkerque

Día 9 de Noviembre el magnifico vapor SAN ANDRES  
" 23 " el " " SAN MATEO

Estos vapores reúnen inmejorables condiciones para el transporte de frutos efectuando la descarga en el «MIDDLETON WHARF» el muelle más cercano al mercado de Londres. En Dunkerque se han construido almacenes especiales con magnificas condiciones para depositar la fruta mientras se recibe al interior de Francia. Admiten pasajeros de primera clase.—Importe del pasaje Libras 7-0-0.

### Servicio interinsular

Por los vapores Sancho, San Sebastián y San Juan

Salidas regulares para la Palma, Gomera y Costa Norte de Tenerife

Para más informes dirigirse a las oficinas de OTTO THORESEN, Marina número 3. Santa Cruz de Tenerife.

### Yeoward Bros. Line

SANTA CRUZ DE TENERIFE

Vapores que esperamos durante el mes de Noviembre

Día 1 vapor Aguila para Liverpool  
" 8 " Andorinha " "  
" 15 " Avocet " "  
" 22 " Ardeola " "  
" 29 " Aguila " "

AGENTES: YEOWARD BROS.

### Chargeurs Reunis

El magnifico vapor francés

## Amiral Ponty

Llegará a este puerto el 7 de Diciembre y saldrá el mismo día para

## El Hávre

Admite carga y pasajeros.

### Caravellas

El rápido vapor francés

Llegará el 8 de Diciembre y saldrá el mismo día para

Dakar, Conakry, Gran Bassam, Cotonou, Libreville y Loango.

Admite carga y pasajeros.

Agentes: Hardisson Hermanos

### Avetoro, Steamship Co.

El hermoso y rápido vapor

## Avetoro

saldrá el día 4 de Diciembre directamente para

## Hamburgo

admitiendo carga y pasaje.

AGENTES: Miller, Wolfson & Co.

### UNION CASTLE CO.

El vapor correo inglés

## Galeka

de 6772 toneladas de registro, se espera en este Puerto el 19 del corriente, con destino a

## Southampton y Londres

Admite pasajeros de primera, segunda y tercera clase y tiene hueco para 500 toneladas de frutos bajo cubierta y 300 sobre cubierta.

Para mas informes dirigirse a

## Hamilton & Co.

### T. & J. HARRISON

El magnifico vapor

## Wanderer

de 4.068 toneladas de registro, se espera en este Puerto el 30 de Noviembre con destino a

## Londres

y con hueco para 300 toneladas de frutos bajo cubierta y 300 sobre cubierta.

Hamilton & Co. AGENTES.

### The New Zealand Shipping Co.

El vapor correo inglés

## Ruapehu

de 7885 toneladas de registro, se espera en este Puerto el 22 de Noviembre, con destino a

## Plymouth y Londres

Admite pasajeros de primera, segunda y tercera clase y tiene hueco para 350 toneladas de frutos bajo cubierta y 300 sobre cubierta.

Para informes dirigirse a

## Hamilton & Co.

### Compañía Transatlántica Española

Antes A. Lopez y Ca.

Servicio del mes de Diciembre

El hermoso y rápido vapor

## Infanta Isabel de Borbón

saldrá el 9 para

## Montevideo y Buenos Aires

El magnifico vapor

## Reina Victoria Eugenia

saldrá el 14 para

## Cádiz y Barcelona

El hermoso vapor

## Montevideo

saldrá el 18 para

## Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Colon, Puerto Limon, Puerto Cabello, Sabanilla, Curazao, y la Guayra y para Veracruz con trasbordo en la Habana.

El magnifico vapor

## Isla de Panay

saldrá el 13 para

## Santa Cruz de la Palma y Fernando Poo

El hermoso y rápido vapor

## BUENOS AIRES

saldrá el 31 para

## Cádiz, Barcelona y Génova

El hermoso vapor

## Ciudad de Cádiz

saldrá el 13 para

## Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.

Agentes: Vda. e hijos de Juan La-Roche.

### La Veloce

SOCIETA DI NAVIGAZIONE A VAPORE

El magnifico vapor correo italiano

## SIENA

de 6.000 toneladas, llegará a Santa Cruz el día 24 de Noviembre con destino a

## Barcelona, Marsella y Génova

con hueco disponible para 30 pasajeros de primera clase, 30 de segunda y 1.000 toneladas sobre cubierta y 1.000 bajo cubierta.

Elder Dempster & Co.

### David Mac-Iver & Co.

El vapor inglés

## Tartary

de 4181 toneladas de registro, se espera en este Puerto el 19 de Noviembre con destino a

## Liverpool

y con hueco para 300 toneladas de frutos sobre cubierta.

Agentes: HAMILTON Y CO.

### Geo Thompson Co. Ltd.

El vapor correo inglés

## Demosthenes

de 11.223 toneladas de registro, se espera en este Puerto el 1 de Diciembre, con destino a

## Plymouth y Londres

Admite pasajeros de primera, segunda y tercera clase y tiene hueco para 300 toneladas de frutos bajo cubierta.

Agentes: HAMILTON & CO.

### Sociedad Navegación e Industria DE BARCELONA

Servicio de Correos entre Cádiz y Canarias que efectúan los vapores «Atlante», «Reina Victoria», «Delfin» y «Hespérides», con cómodas y inusadas cámaras, rápida marcha, luz eléctrica y excelente trato.

SEIS viajes cada mes, saliendo de Santa Cruz de Tenerife los días 1.º, 2.º, 8.º, 10.º, 17.º y 23.º, a las diez de la mañana.

PARA CADIZ (VIA LAS PALMAS) vapor «Hespérides»: capitán Miró, los días 1.º y 17.º.

PARA CADIZ Y SEVILLA vapor «Reina Victoria»: capitán Maestro, los días 8 y 23.

PARA CADIZ vapor «Delfin»: capitán Roquette, los días 13 y 28.

PARA LAS PALMAS los días 4, 9, 17, 19, 24, a las diez de la noche y el día 1.º a las diez de la mañana.

PARA SANTA CRUZ DE LA PALMA el vapor «Hespérides» el día 15 a las 9 de la noche.

Agente.—J. A. BRAGE. Cruz Verde 42.

### African Steamship C. AND

### British and African Steam Navigation

El vapor correo inglés

## Bornu

de 5000 toneladas, saldrá de Santa Cruz el día 1 de Diciembre con destino a

## Liverpool

con hueco disponible para carga y pasaje

El vapor correo inglés

## Onitsha

de 6.000 toneladas, saldrá de Santa Cruz el día 3 de Diciembre con destino a

## Liverpool (via Madera)

con hueco disponible para carga y pasaje.

AGENTES Elder Dempster (Tenerife) Limited. Alfonso XIII, 48.

### Mala Real Inglesa

El magnifico vapor inglés

## ARZILA

## Londres (via Madera)

con hueco disponible para frutos y pasaje.

Agentes: The Tenerife Coaling Co. Alfonso XIII 84

### Argentine Cargo Line

El magnifico vapor correo inglés

## El Paraguay

de 10.700 toneladas, llegará a Santa Cruz el día 25 de Noviembre con destino a

## LIVERPOOL Y LONDRES

con hueco disponible para frutos.

AGENTES: Tenerife Coaling Co. Alfonso XIII 84.

# Jacob Ahlers

### LISTA DE VAPORES QUE SE ESPERAN

Las fechas son aproximadas

DIA	VAPORES	DESZINO
23 Novbre.	Eleanore Woermann 5500	Madeira, Southampton, Boulogne y Hamburgo.
28 "	Buenos Aires 12000	Hamburgo directo
29 "	Santa Fé 5500	Montevideo y Buenos Aires
30 "	Alexandra Woermann 4800	Las Palmas, Dakar, y Costa de Africa.
31 "	Otavi 6800	Las Palmas y Costa de Africa.
2 Diebr.	Profesor Woermann 6000	Conakry, Freetown y Costa de Africa.
3 "	Paul Woermann 3500	Las Palmas, Sierra Leone y Costa de Africa.
5 "	Hans Woermann *	6000 Madeira y Hamburgo.
8 "	Henny Woermann 6000	Madeira, Southampton, Boulogne y Hamburgo.
9 "	Feldmarschall 6500	Southampton, Amberes y Hamburgo.
12 "	Thekla Bohlen *	3500 Hamburgo directo

\* estos vapores tocan solamente en caso que haya bastante carga

Oldenburg-Portugiesische Dampfschiffs-Rhederei

SERVICIO QUINCENAL DE TENERIFE A HAMBURGO

Salidas de Puerto Cruz Salidas de Santa Cruz

"Mogador" 21 de Noviembre "Saff" 4 de Diciembre

Salidas de Santa Cruz 22 de Noviembre 5 de Diciembre

### Cie. Generale Transatlantique

### Vapores Correos Franceses

El hermoso y rápido vapor

## VIRGINIE

llegará el 9 de Diciembre y saldrá el mismo día para la

## Habana

Este vapor tiene baños, telegrafía sin hilos, personal español, luz eléctrica etc. Precio del pasaje en 3.ª clase incluso los derechos 135 pesetas.

Agente: R. García. Casa Hardisson Hermanos.

### HAMBURG AMERIKA LINE

COMPANIA HAMBURGUESA AMERICANA

El hermoso y rápido vapor correo alemán

## Navarra

de 5794 toneladas de registro, se espera en este puerto el 23 de Noviembre con destino a

## Hamburgo

y con hueco para 200 toneladas de frutos bajo cubierta y 200 sobre cubierta.

El rápido y recién construido vapor correo alemán

## STEIGERWALD

llegará FLOTANTE a este puerto el 3 de Diciembre de 1913, saliendo DIRECTAMENTE para el puerto de la

## HABANA

sin ninguna escala, para donde admite pasajeros.

NOTA.—Estos vapores admiten pasaje SIN TRASBORDO, con destino a los puertos de MEXICO donde rinden viaje después de su escala en la HABANA.

Para informes C. J. R. HAMILTON casa de Hamilton & Co., Marina 15.

### Vapores correos españoles

## PINILLOS IZQUIERDO Y C.

Salidas fijas cada quince dias para la Isla de Cuba

El hermoso y rápido vapor correo español de 5.000 toneladas

## MIGUEL M. PINILLOS

saldrá de este Puerto el día 20 del corriente con destino a

## Habana y Santiago de Cuba

El hermoso y rápido vapor correo español

## CONDE WIFREDO

llegará a este puerto el 4 de Diciembre con destino a la

## Habana y Santiago de Cuba

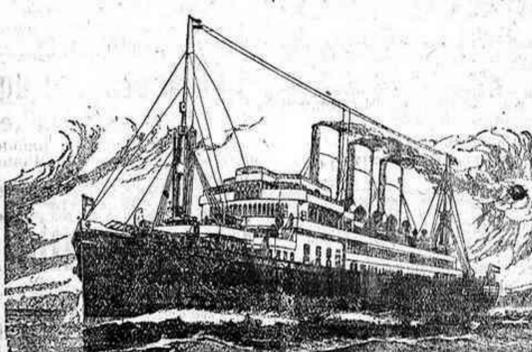
para cuyo destino admite pasajeros y carga.

PRECIOS ALTAMENTE ECONOMICOS. SERVICIO INMEJORABLE

Agente: Antonio Cabrera de las Casas, Candelaria 23, (cerca del muelle principal)

NOTA.—Debido a la fijación en las escalas de los buques de esta Compañía, las notas de carga deberán estar presentadas en esta Agencia, a más tardar, a las 10 de la mañana del día antes del señalado para la salida de los mismos, no siendo posible la admisión de ningún conocimiento de carga después del día y hora expresados.

### Hamburg-Sudamericanische-Dampfschiffahrts-Gesellschaft



El magnifico y rápido vapor alemán

## Santa Fe

saldrá de este puerto el día 29 de Noviembre directamente para

## Montevideo y Buenos Aires

para cuyos puntos admite carga y pasajeros.

Para informes dirigirse a sus agentes: C. J. R. Hamilton, Marina 15. Jacob Ahlers, Marina, 31.

# PIANOS

DE CUERDAS CRUZADAS

SUBLIME MARCA R. MARISTANY

A PLAZOS

## 15 DUROS MENSUALES!

CONSTRUCCION ESPECIAL Y GARANTIDA PARA LAS ISLAS CANARIAS

(Precio de coste) fijo e invariable

Casa fundada en 1870

Pídanse Catalogos y condiciones al Agente Comercial

## Francisco Naveiras

Calle de San Francisco

## SANTA CRUZ DE TENERIFE

FOTOGRAFIA ALEMANA

Establecimiento de primer orden montado con todos los adelantos modernos. Esta Fotografía es la única en el Archipiélago, donde se hacen y retocan las AMPLIACIONES como es debido. Se retrata todos los días de 9 a 12 y de 1 a 5 aunque el tiempo es lluvioso o nublado.

### El "Diario de Tenerife"

Regala semanalmente a sus suscriptores "EL ECO DE LA MODA".